

Rapport annuel pour 2014

Madame la Secrétaire d'État,

Conformément à l'article 8 de l'Arrêté Royal du 1^{er} avril 1976 portant règlement organique de la Commission royale d'Histoire, nous avons l'honneur de vous faire rapport sur ses activités durant l'année 2014.

Comme chaque année, la Commission a tenu l'année passée quatre séances, à savoir les 15 mars, 14 juin, 13 septembre et 13 décembre 2014. Le Bureau s'est réuni aux mêmes dates.

1. INTRODUCTION GÉNÉRALE

La réalisation des grandes options de gestion qui ont été définies au cours des années précédentes s'est poursuivie en 2014. Nous faisons plus précisément référence à la poursuite de la consolidation des contacts internationaux, aux nouveaux accents qui ont été mis en matière de politique de publication (notamment une place plus grande accordée à la période contemporaine dans la série in-8°), au développement de la *Bibliographie de l'histoire de Belgique*, et enfin à la politique en matière de numérisation. Tous ces aspects seront bien entendu abordés dans le rapport annuel ci-dessous.

2. COMPOSITION DE LA COMMISSION EN 2014

La Commission n'a pas accueilli de nouveaux membres en 2014. Il y a toutefois eu quelques changements au niveau de la composition des organes administratifs. Notre confrère Gustaaf Janssens a quitté la présidence début 2014. Le vice-président Claude Bruneel, élu à l'unanimité (moins une abstention), lui a succédé pour un terme de trois ans. Un mandat d'une même durée s'appliquera à notre consœur Thérèse de Hemptinne, qui a été élue en tant que vice-présidente avec un score identique. Le secrétaire-trésorier et le secrétaire-trésorier adjoint, soit respectivement Guy Vanthemsche et Jean-Louis Kupper, ont été élus pour un nouveau terme de cinq ans lors de la séance du 13 décembre.

3. NOUVELLES PUBLICATIONS

3.1. Le volume 180, 2014 du *Bulletin* est paru, avec une grande ponctualité, juste à la fin de l'année. Cette nouvelle édition compte pas moins de 425 pages et offre à nouveau un large éventail de sujets, allant du Moyen Âge au XVI^e siècle. L'une de ces contributions est de la plume de

Jaarverslag over 2014

Mevrouw de Staatssecretaris,

In overeenstemming met artikel 8 van het Koninklijk besluit van 1 april 1976 houdende het organiek reglement van de Koninklijke Commissie voor Geschiedenis, hebben wij de eer u het verslag van onze activiteiten tijdens het jaar 2014 te bezorgen.

Zoals gewoonlijk vergaderde de Commissie vier keer, namelijk op 15 maart, 14 juni, 13 september en 13 december 2014. Het Bureau kwam bijeen op dezelfde data.

1. ALGEMENE INLEIDING

De grote beleidsopties die tijdens de vorige jaren bepaald waren, werden in 2014 verder gerealiseerd. We verwijzen meer bepaald naar de voortzetting van de internationale contacten; naar de nieuwe klemtonen inzake publicatiepolitiek (onder meer de grotere plaats voor de hedendaagse periode in de monografieënreeks in-8°); naar de uitwerking van de *Bibliografie van de Geschiedenis van België*; en tenslotte naar de digitaliseringspolitiek. Al deze aspecten zullen in het hierna volgende jaarverslag uiteraard aan bod komen.

2. DE SAMENSTELLING VAN DE COMMISSIE IN 2014

De Commissie heeft dit jaar geen nieuwe leden mogen verwelkomen. In de samenstelling van de bestuurlijke organen kwam wel enige verandering. Confrater Gustaaf Janssens legde begin 2014 het voorzitterschap neer. Ondervoorzitter Claude Bruneel, verkozen met eenparigheid van stemmen (min één onthouding), volgde hem op voor een termijn van drie jaar. Dezelfde mandaatduur zal ook gelden voor consoror Thérèse de Hemp-tinne, die tot ondervoorzitter werd verkozen met een identieke score. De secretaris-penningmeester en de adjunct secretaris-penningmeester, respectievelijk Guy Vanthemsche en Jean-Louis Kupper werden tijdens de zitting van 13 december verkozen voor een nieuwe termijn van vijf jaar.

3. NIEUWE PUBLICATIES

3.1. Het volume 180, 2014 van de *Handelingen* verscheen, met grote stiptheid, net op het einde van dit kalenderjaar. Deze nieuwe aflevering telt niet minder dan 425 bladzijden en biedt opnieuw een brede waaier aan onderwerpen, gaande van de middeleeuwen tot de 16^{de} eeuw. Eén van deze bijdragen is van de hand van confrater Yante; in voorgaande jaar-

notre confrère Yante ; au cours des années précédentes, d'autres membres de la Commission étaient auteurs ou co-auteurs d'un ou plusieurs articles, une preuve de leur étroite et active implication dans l'activité principale de la CRH. Le résumé qui suit chaque titre est la responsabilité des auteurs respectifs.

Nicolas SCHROEDER & Alexis WILKIN, *Documents de gestion inédits provenant de l'abbaye de Stavelot-Malmedy et concernant les domaines de Lantremange, Jenneret et Louveigné (x^e – xii^e siècle)* (p. 5-48) – « Quatre documents de gestion inédits (provenant de l'abbaye de Stavelot-Malmedy) et concernant les domaines de Lantremange, Jenneret et Louveigné (Belgique, province de Liège) sont présentés et édités. L'introduction fait le point sur les conditions matérielles de la transmission. La datation des quatre documents reste incertaine, mais une chronologie relative entre le x^e et la fin du xii^e siècle est proposée. Plusieurs réflexions sur l'histoire économique de l'abbaye de Stavelot-Malmedy et de la Lotharingie sont ensuite développées, afin de contextualiser les documents et d'évaluer leurs apports potentiels. Les documents édités et des évolutions historiographiques récentes amènent à plaider pour une révision des modèles classiques d'évolution du grand domaine monastique de l'époque carolingienne au Moyen Âge central. L'introduction se clôt sur quelques réflexions au sujet des structures foncières, de la gestion par l'écrit et des officiers domaniaux de l'abbaye ardennaise. »

Jean-Marie YANTE, *Authentification des écritures et contrôle comptable. Les clercs-jurés dans le Luxembourg aux xv^e et xvi^e siècles* (p. 49-68) – « Apparue dans le duché de Luxembourg à la fin du xiv^e siècle ou au tout début du xv^e, la fonction de clerc-juré peut être cernée, dans sa réalité du xvi^e siècle, par la mise en œuvre des instructions adressées en 1529 par la Chambre des Comptes de Bruxelles au titulaire dans la capitale, par plusieurs dispositions de la coutume d'Arlon de 1532 et par le rapport de la mission menée dans le duché, en 1546, par deux commissaires de la Chambre des Comptes. Ce dernier document révèle divers dysfonctionnements en matière de tenue des écritures ainsi que des cas d'allégeance à l'égard de receveurs ou de prévôts. Pareille situation nuit forcément à la crédibilité des certifications établies pour les recettes et dépenses du domaine princier ou d'offices de justice. Les clercs-jurés jouent également un rôle non négligeable en matière d'authentification des écritures, voire de traduction de celles-ci. En l'absence d'une étude prosopographique de ce corps, quelques profils sont néanmoins connus et révèlent l'appartenance de plusieurs agents à des dynasties professionnelles. »

Raymond FAGEL, *Het Bourgondische hof van Karel V als koning van Spanje. De hofstaat van 21 juni 1517* (p. 69-139) – « La nouvelle ordonnance de cour, datée du 21 juin de 1517, a été rédigée pour préparer le prochain départ de Charles V vers l'Espagne. Par rapport à l'ordonnance précédente, celle du 25 octobre 1515 (entrée en vigueur le 1^{er} janvier 1516), cette nouvelle ordonnance montre un changement assez significatif dans l'organisation et la structure de la cour de Bourgogne. La pratique cou-

gangen waren andere leden van de Commissie auteur of co-auteur van een of meerdere artikels, een bewijs van hun nauwe en actieve betrokkenheid bij de *core business* van de KCG. De samenvatting die volgt na elke titel, is van de hand van de respectieve auteurs.

Nicolas SCHROEDER & Alexis WILKIN, *Documents de gestion inédits provenant de l'abbaye de Stavelot-Malmedy et concernant les domaines de Lantremange, Jenneret et Louveigné (X^e – XI^e siècle)* (p. 5-48) – “Vier onuitgegeven beheerdocumenten (afkomstig van de abdij van Stavelot-Malmedy) betreffende de domeinen van Lantremange, Jenneret en Louveigné (België, provincie Luik), worden hier ingeleid en uitgegeven. De inleiding maakt de stand van zaken op omtrent de materiële omstandigheden van de tekstoverlevering. De datering van de vier documenten blijft onzeker, maar een relatieve chronologie tussen de 10^{de} en het einde van de 12^{de} eeuw wordt voorgesteld. Verschillende ideeën over de economische geschiedenis van de abdij van Stavelot-Malmedy en van Lotharingen worden daarna uitgediept, om de documenten in hun context te plaatsen en hun mogelijke bijdrage te bepalen. De uitgegeven documenten en recente historiografische ontwikkelingen pleiten voor een herziening van de klassieke evolutiemodellen van het grote monastieke landgoed tussen de Karolingische tijd en de volle Middeleeuwen. De inleiding sluit af met enkele opmerkingen over de structuren van het grondbezit, het gebruik van schrift bij het beheer en de domeinofficieren van de Ardense abdij”.

Jean-Marie YANTE, *Authentification des écritures et contrôle comptable. Les clercs-jurés dans le Luxembourg aux XV^e et XVI^e siècles* (p. 49-68) – “De functie van gezworen klerk is ontstaan in het hertogdom Luxemburg op het einde van de 14^{de} eeuw of in het prille begin van de 15^{de} eeuw. De realiteit van deze functie tijdens de 16^{de} eeuw kan gevat worden dank zij de instructies die in 1529 door de Rekenkamer van Brussel geadresseerd werden aan de titularis in de hoofdstad, alsook door verscheidene voorschriften van het gewoonterecht van Aarlen van 1532 en tenslotte ook door het verslag van de zending die in het hertogdom in 1546 geleid werd door twee commissarissen van de Rekenkamer. Dit laatste document omtrent verscheidene disfuncties in het bijhouden van stukken alsook gevallen van afhankelijkheid van de gezworen klerken tegenover de ontvangers of de provoosten. Zulke toestand schaadt uiteraard de geloofwaardigheid van de schriftelijke bepalingen inzake inkomsten en uitgaven van het prinselijk domein of van justitiële ambten. De gezworen klerken spelen ook een belangrijke rol in de echtverklaring van de stukken en zelfs in hun vertaling. Hoewel een prosopografische studie van dit korps vooralsnog ontbreekt, zijn sommige profielen van die ambtenaren niettemin gekend; ze blijken vaak te behoren tot echte beroepsdynastieën”.

Raymond FAGEL, *Het Bourgondische hof van Karel V als koning van Spanje. De hofstaat van 21 juni 1517* (p. 69-139) – “De hofstaat van 21 juni 1517 is opgesteld ter gelegenheid van het vertrek van Karel V naar Spanje. Vergeleken met de voorgaande ordonnantie van 25 oktober 1515 (in werking getreden op 1 januari 1516) markeert dit nieuwe document een

rante de «service à terme» sous la forme de termes annuels de quatre à six mois pour un grand nombre de courtisans, selon Werner Paravicini l'une des caractéristiques les plus marquées de la cour bourguignonne, fait à présent place à un nombre de courtisans plus limité et à demeure. Ainsi, le nombre total des personnes présentes à chaque moment connaît une augmentation considérable, tandis que le nombre total des personnes qui peuvent se vanter de faire partie de la cour se trouve en forte baisse. Ce document, jusqu'ici généralement négligé, montre de quelle manière la cour de Bruxelles tâchait d'implémenter les adaptations exigées par l'héritage espagnol. Une véritable rupture s'annonce dans le caractère et la structure de la cour, une rupture d'ailleurs déguisée par la terminologie inchangée des départements et fonctions de la cour. La tâche de refléter tous les territoires sous la domination de la nouvelle cour bourguignonne de Charles V a été rendue beaucoup plus difficile, ce qui pourrait expliquer, au moins en partie, les tensions qui ne tarderaient pas à se produire entre la cour bourguignonne et l'aristocratie espagnole. L'ordonnance de 1517, publiée ici pour la première fois en entier, est un document de travail bureaucratique, rédigé par plusieurs mains, dans lequel les noms de tous les fonctionnaires n'ont pas été complétés. Cette édition a cherché à identifier le plus grand nombre possible des personnes nommées dans cette ordonnance.»

Francis BRUMONT & Jean-Philippe PRIOTTI, *Identités marchandes. Merciers et hommes d'affaires dans le commerce entre les Pays-Bas et l'Espagne (1533-1556)* (p. 139-360) – «Grâce à la publication d'une correspondance inédite entre des merciers navarrais fréquentant les foires de Castille et de grands marchands internationaux résidant aux Pays-Bas pendant le règne de Charles V, les auteurs sont parvenus à étudier de nombreux aspects des relations principalement commerciales qui unissent les Pays-Bas et le royaume de Castille. Ils s'intéressent en premier lieu aux hommes d'affaires castillans et basques émigrés aux Pays-Bas, à leurs interrelations, aux liens maintenus avec leur patrie d'origine ainsi qu'à l'environnement dans lequel ils vivent. Ils s'intéressent également à la création de réseaux commerciaux et politiques sur place et dans leur région d'origine. Il ressort notamment de la documentation que les petits merciers, qui ne disposaient pas de beaucoup de moyens pour faire du commerce, ont été confrontés à de nombreuses difficultés, principalement parce qu'ils voulaient – comme ont pu le démontrer les auteurs au moyen d'un exemple élaboré – faire trop d'affaires sans toutefois disposer des moyens nécessaires à cet effet.»

3.2. En 2014, la Commission a publié un seul volume dans sa série in-8°. Il s'agit de l'étude suivante: Bruno COMER, *Paul J. Timbal, «Why the Belgian Diamonds Never Fell into Enemy Hands. May 10, 1940 – June 23, 1940»*, Bruxelles, Commission royale d'Histoire, 2014, 353 p. (Coll. in-8°, C 24) (ISBN 978-2-87044-011-7). Cet ouvrage livre un regard original et intéressant sur une période dramatique de notre histoire contemporaine, à savoir le début de la Deuxième Guerre mondiale. En 1940, Paul

ingrijpende wijziging in de organisatie van het Bourgondische hof. De roulerende hofdienst van een groot aantal hovelingen in jaarlijkse termijnen van vier tot zes maanden, door Werner Paravicini gekenschetst als een van de meest onderscheidende kenmerken van het Bourgondische hof, maakte nu plaats voor een beperkter aantal hovelingen in vast dienstverband. Het aantal op elk moment aanwezige hovelingen nam aanzienlijk toe, maar het totaal aantal mensen dat zich op enig moment tot het hof kon rekenen, daalde daarentegen juist sterk. Dit tot nu toe vrijwel ongebruikt gebleven document laat zien hoe het Brusselse hof trachtte te reageren op de Spaanse erfenis. Dat benamingen van afdelingen en functies ongewijzigd bleven, verhult de onmiskenbare breuk in de organisatie van het hof. Voor het nieuwe Bourgondische hof van Karel V was het nu veel moeilijker geworden om een afspiegeling te vormen van alle gebieden waarover de vorst heerste, hetgeen mogelijk een verklaring kan vormen voor de latere spanningen met de Spaanse hoge adel. De hier voor het eerst volledig gepubliceerde hofstaat van 1517 is een bureaucratisch werkdocument, waaraan diverse auteurs hebben meegeschreven en waarin nog niet alle namen van functionarissen zijn ingevuld. Getracht is zoveel mogelijk van de in deze hofstaat genoemde personen te traceren”.

Francis BRUMONT & Jean-Philippe PRIOTTI, *Identités marchandes. Merciers et hommes d'affaires dans le commerce entre les Pays-Bas et l'Espagne (1533-1556)* (p. 139-360) – “Dankzij de publicatie van een onuitgegeven correspondentie tussen een aantal kramers uit Navarra die geregeld op de markten van Castilië aanwezig waren en grote handelaars die resideerden in de Nederlanden gedurende de regeerperiode van Karel V, zijn de auteurs erin geslaagd om diverse aspecten te bestuderen van de hoofdzakelijk commerciële relaties tussen de Nederlanden en het Koninkrijk van Castilië. Zij waren in de eerste plaats geïnteresseerd in de naar de Nederlanden geëmigreerde Castiliaanse en Baskische handelaars en hun relaties met mekaar, met hun vaderland en met het milieu waarin ze leefden. Ook ging hun aandacht naar de oprichting van commerciële en politieke netwerken ter plaatse en in hun regio van herkomst. Uit de documentatie blijkt onder meer dat de kleine handelaars die niet over al te veel middelen beschikten om handel te drijven, te kampen kregen met veel moeilijkheden, vooral omdat zij – zoals de auteurs met een uitgewerkt voorbeeld konden aantonen – te veel zaken wilden doen zonder daarvoor in feite de nodige draagkracht te beschikken”.

3.2. In 2014 heeft de Commissie één volume gepubliceerd in haar in-8° reeks. Het gaat om de volgende studie: Bruno COMER, *Paul J. Timbal, “Why the Belgian Diamonds Never Fell into Enemy Hands. May 10, 1940 – June 23, 1940”*, Brussel, Koninklijke Commissie voor Geschiedenis, 2014, 353 p. (Coll. in-8°, C 24) (ISBN 978-2-87044-011-7). Dit werk levert een originele en interessante kijk op een dramatische periode van onze hedendaagse geschiedenis, namelijk het begin van de Tweede Wereldoorlog. In 1940 was Paul Timbal gedelegeerd bestuurder van de Antwerpse Diamantbank. Op 11 mei bracht hij de diamanten die de bank onder haar

Timbal était administrateur délégué de la Banque Diamantaire Anversoise. Le 11 mai, il a transféré vers Bruxelles des diamants d'une valeur d'au moins 100 millions de francs belge (de l'époque) qui étaient déposés au siège de la banque. *Why the Belgian Diamonds Never Fell into Enemy Hands* relate cette odyssee qui prit fin le 23 juin à Londres. Jour après jour, Timbal décrit de façon méticuleuse ces six semaines turbulentes qui se déroulent sur fond de Blitzkrieg allemand et d'exode. L'atmosphère de ce livre garde la marque de la confusion et des circonstances dramatiques de cette période. Son texte nous apprend beaucoup concernant le point de vue des personnages de premier plan du monde financier et diamantaire, le comportement des hommes politiques et les dilemmes que Timbal doit trancher. Le rapport date de plus de trois ans après les faits, mais la passion y résonne fortement. Avec cette nouvelle monographie, la Commission franchit donc une nouvelle étape dans la réalisation de l'intention formulée quelques années auparavant, à savoir accorder une plus grande place aux publications de documents relatifs à la période contemporaine. Plusieurs photos originales, fournies par les descendants de Timbal, ont été ajoutées à l'édition. La Commission s'est promise d'accorder dans le futur une plus grande place à la publication de sources visuelles.

3.3. Pour finir, la Commission a adapté en 2014 ses prescriptions concernant l'édition de textes historiques. La nouvelle version de ces «normes de publication» a été publiée sur le site web.

4. PROJETS DE PUBLICATION EN COURS

La traduction en français de l'ouvrage de référence *Bronnen voor de studie van het hedendaagse België, 19^{de} – 21^{ste} eeuw* (sous la rédaction de Patricia Van den Eeckhout et Guy Vanthemsche) – une décision qui a été prise fin 2013 (voir le *Bulletin* précédent) – a été menée à bonne fin cette année. Comme précédemment mentionné, quelques institutions d'archives (Archives générales du Royaume, Kadoc, Amsab-ISG et Liberaal Archief) prendront à leur charge les coûts liés à la traduction des chapitres qui ont été écrits par leurs collaborateurs respectifs. La CRH leur est bien sûr très reconnaissante pour cette collaboration. Fin 2014, tant la version néerlandaise que française des chapitres (édition 2009) a été transmise aux auteurs de ces chapitres respectifs, conjointement avec un certain nombre de directives concrètes concernant l'approche réservée à l'actualisation de l'ouvrage. Cette version adaptée et actualisée est attendue pour début janvier 2016, de sorte qu'une nouvelle édition des *Bronnen* puisse être achevée d'ici deux ans.

Deux autres projets de publication, dont la réalisation s'est poursuivie en 2014, s'étaient encore plus sur le long terme. Premièrement, dans le cadre des commémorations du centième anniversaire de la Première Guerre Mondiale, le nouveau président Claude Bruneel a projeté de consacrer en 2018 un numéro thématique de notre *Bulletin* à la publication de sources inédites relatives à ce conflit tragique. Sept chercheurs et archivistes se sont aujourd'hui déjà engagés à y collaborer. Principale-

hoede had en zeker 100 miljoen frank (van toen) waard waren, over naar Brussel. *Why the Belgian Diamonds Never Fell into Enemy Hands* brengt het verhaal van de odyssee die daarop volgde en pas op 23 juni zou eindigen in Londen. Dag na dag beschrijft Timbal deze zes turbulente weken die zich afspelen tegen de achtergrond van de Duitse Blitzkrieg en de exodus die erop gevolgd is. De verwarring en de levensomstandigheden van die tragische periode tekenen de sfeer in dit boek. Er komen heel wat gegevens aan het licht over de standpunten van topfiguren uit de financiële en diamantwereld, over het gedrag van de politici en over de dilemma's waarmee Timbal af te rekenen krijgt. Het verslag is meer dan drie jaar na de feiten geschreven, maar de passie van die dagen klinkt er krachtig in door. Met deze nieuwe monografie zet de Commissie dus een nieuwe stap in de realisatie van het voornemen dat ze enkele jaren geleden heeft geformuleerd, namelijk een grotere plaats voorzien voor documentenpublicaties betreffende de hedendaagse periode. Verscheidene originele foto's werden aan de tekstuitgave toegevoegd; ze werden geleverd door de nakomelingen van Timbal. De Commissie heeft zich overigens voorgenomen om in de toekomst een grotere plaats in te ruimen voor de publicatie van visuele bronnen.

3.3. Ten slotte heeft de Commissie in 2014 haar voorschriften betreffende de uitgave van historische teksten aangepast. De nieuwe versie van deze "publicatienormen" werd gepubliceerd op de website.

4. LOPENDE PUBLICATIEPROJECTEN

De vertaling naar het Frans van het naslagwerk *Bronnen voor de studie van het hedendaagse België, 19^{de} – 21^{ste} eeuw* (onder redactie van Patricia Van den Eeckhout en Guy Vanthemsche) – een beslissing die eind 2013 werd genomen (zie het vorige *Jaarverslag*) – werd dit jaar tot een goed einde gebracht. Zoals eerder gemeld, zullen enkele archiefinstellingen (Algemeen Rijksarchief, Kadoc, Amsab-ISG en Liberaal Archief) zelf instaan voor de kosten verbonden aan het vertaalwerk van de hoofdstukken die werden geschreven door hun respectieve medewerkers. De KCG is hen uiteraard erg dankbaar voor deze medewerking. Eind 2014 werd zowel de Nederlandse als de Franse versie van de hoofdstukken (editie 2009) overgemaakt aan de auteurs van die respectieve hoofdstukken, samen met een aantal concrete richtlijnen betreffende de aanpak van de update. Die aangepaste en geactualiseerde versie wordt ingewacht begin januari 2016, zodat een nieuwe editie van *Bronnen* over twee jaar afgewerkt zou kunnen worden.

Van nog langere adem zijn twee andere publicatieprojecten die in 2014 vastere vorm hebben gekregen. Primo. In het kader van de herdenkingen van de honderdste verjaardag van de Eerste Wereldoorlog heeft de nieuwe voorzitter Claude Bruneel het plan opgevat om in 2018 een themanummer van onze *Handelingen* te wijden aan de publicatie van relevante archiefstukken betreffende dit tragische conflict. Een zevental vorsers en archiva-

ment la publication de journaux – tant de personnages éminents que de participants plus modestes – jouera un rôle essentiel à cet égard. Deuxièmement, la Commission a lancé, par le biais de son site web et d'autres canaux (principalement des réseaux spécialisés de contemporanéistes), un appel à contributions en vue de relancer la publication de documents diplomatiques. La série de publications précédente réalisée par la CRH dans ce domaine remonte déjà à un demi-siècle (*Documents diplomatiques belges 1920-1940*, sous la direction de Ch. De Visscher et F. Vanlangenhove, 5 parties, 1964-1966)! Cet appel a reçu un accueil favorable puisque cinq propositions ont entre-temps été soumises à la Commission. Comme celle-ci l'avait demandé, il s'agit de projets de publication se rapportant chaque fois à un *thème* spécifique de l'histoire diplomatique du vingtième siècle. La CRH estimait en effet qu'il était impossible de maintenir l'ancienne approche purement *chronologique*. Cette dernière approche exigerait en effet des moyens financiers considérables dont ne dispose malheureusement pas la Commission (voir plus loin). Le contenu des propositions susmentionnées sera bien entendu explicité au cours des prochaines années. Ces projets se trouvent en effet encore à un stade précoce à l'heure actuelle. La Commission espère, dans le cadre de ce projet, pouvoir convertir en réalisations pratiques les contacts positifs qu'elle entretient avec le SPF Affaires étrangères.

Pour finir, précisons encore que la Commission a décidé, toujours sous l'impulsion de son nouveau président, Claude Bruneel, de digitaliser ses anciennes publications à grande échelle. Tant le *Bulletin* qu'un certain nombre de monographies épuisées doivent être rendus consultables sous forme électronique via le site web www.crhistorie.be. Plusieurs contacts ont déjà été établis avec des entreprises spécialisées. Nous reviendrons sans aucun doute sur ce projet de longue haleine dans le prochain rapport annuel.

5. PARTENARIATS AU PLAN INTERNATIONAL ET NATIONAL

5.1. Une réunion du réseau international «Porta Historica» (PH) a eu lieu les 20 et 21 février 2014 à Vienne. Ce réseau regroupe quelques institutions scientifiques publiques dont la vocation est de publier des sources historiques. Tant le président de l'époque, notre confrère Gustaaf Janssens, que le secrétaire-trésorier, ont assisté à cette réunion. La nouvelle option politique de PH – l'ouverture du réseau à d'autres instituts et aux chercheurs individuels – a largement été abordée lors de cette réunion de travail. Il est nécessaire de faire davantage parler de cette initiative afin que les intéressés s'inscrivent sur le site web de Porta (www.portahistorica.eu) et participent ainsi activement à la fourniture d'informations, qui est l'un des objectifs principaux du réseau (notamment par la publication en ligne de recensions d'éditions de sources électroniques). Il a également été décidé que les membres de PH se réuniront à nouveau en 2015 (cette fois à Londres) en vue d'organiser un colloque. Espérons que cette initiative donnera un nouvel élan aux activités de cet accord de coopération.

rissen hebben nu al hun medewerking toegezegd. Vooral de publicatie van dagboeken – zowel van eminente figuren als van meer bescheiden participanten van deze gebeurtenissen – zal hierbij centraal staan. Secundo. Via haar website en andere kanalen (voornamelijk gespecialiseerde netwerken van contemporanisten) heeft de Commissie een oproep gelanceerd om de publicatie van diplomatieke documenten nieuw leven in te blazen. De vorige uitgavenreeks die de KCG in dit domein realiseerde is ondertussen al een halve eeuw oud (*Documents diplomatiques belges 1920-1940*, onder leiding van Ch. De Visscher en F. Vanlangenhove, 5 delen, 1964-1966)! De oproep had een zekere weerklank want een vijftal voorstellen werden ondertussen aan de Commissie voorgelegd. Zoals de Commissie gevraagd had, gaat het om publicatieprojecten die telkens een specifiek *thema* van de twintigste-eeuwse diplomatieke geschiedenis betreffen. De KCG vond het immers ondoenbaar om de vroegere louter *chronologische* aanpak verder te zetten. Daarvoor zouden omvangrijke financiële middelen moeten worden ingezet – en over die middelen beschikt de Commissie helaas niet (zie verder). De inhoud van de vermelde voorstellen zal in de loop van de volgende jaren uiteraard worden gepreciseerd; momenteel bevinden die projecten zich immers nog in een pril stadium. In het kader van dit project hoopt de Commissie de positieve contacten met de FOD Buitenlandse zaken in praktische realisaties te kunnen omzetten.

Tenslotte stippen we aan dat de Commissie, onder impuls van haar nieuwe voorzitter Claude Bruneel, zich heeft voorgenomen om haar oude publicaties op grote schaal te digitaliseren. Het is de bedoeling om zowel de *Handelingen* als een aantal uitgeputte monografieën onder elektronische vorm raadpleegbaar te maken via de website www.kcgeschiedenis.be. Verschillende contacten werden reeds gelegd met gespecialiseerde firma's. In het komende jaarverslag zullen we ongetwijfeld kunnen terugkomen op dit project van lange adem.

5. INTERNATIONALE EN NATIONALE SAMENWERKINGSVERBANDEN

5.1. Op 20 en 21 februari 2014 vond in Wenen een vergadering plaats van het internationale netwerk “Porta Historica” (PH). Het groepeert enkele Europese openbare wetenschappelijke instellingen die zich bezighouden met de publicatie van historische bronnen. Zowel de toenmalige voorzitter, confrater Gustaaf Janssens, als de secretaris-penningmeester namen deel aan deze bijeenkomst. De nieuwe beleids optie van PH – de openstelling van het netwerk voor andere organisaties en voor individuele vorsers – kwam uitgebreid ter sprake op die werkvergadering. Het is noodzakelijk om meer ruchtbaarheid te geven aan dit initiatief, opdat belangstellenden zich zouden aanmelden op Porta's website (www.porta-historica.eu) en zo actief zouden kunnen deelnemen aan de informatiever-schaffing die één van de hoofddoelen van het netwerk is (onder meer door het online publiceren van recensies van digitale bronnedities). Tevens werd beslist dat de leden van PH elkaar in 2015 opnieuw zullen ontmoeten (dit-

Il convient pour finir de mentionner que le rapport rédigé par M. Rik Raedschelders, licencié en histoire, pour le compte de la Commission, a dans l'intervalle été publié sur le site web précité. Comme nous l'avons expliqué dans le rapport annuel précédent, ce document (*Digital Primary Sources in Belgium: a Survey*) offre un aperçu commenté des principales séries de sources belges consultables sous forme électronique. Ce rapport rendra sans aucun doute de nombreux services aux chercheurs qui peuvent aujourd'hui facilement se perdre dans les nombreux projets de digitalisation mis sur pied ici et là.

Nous avons également longuement abordé dans les rapports annuels précédents un autre projet international important baptisé «Eurodocs», qui vise la publication en ligne de documents relatifs à l'unification européenne (1945-1980). La Commission royale d'Histoire est, conjointement avec le SPF Affaires étrangères, le partenaire belge de cet ambitieux projet, qui a été lancé par un collaborateur scientifique du Huygens-Instituut néerlandais, M. Marc Dierikx. Après une intense concertation par e-mail et deux réunions à Bruxelles, une demande de subvention a finalement été finalisée et introduite auprès de la Commission européenne, dans le cadre du programme de financement intitulé Infradev-1-2014 de l'Union européenne. Ce programme octroie des moyens financiers importants à des propositions innovantes visant à mettre sur pied une infrastructure de recherche à l'échelle européenne. Dans le cadre de la procédure de demande, le projet a officiellement été baptisé ERIPO (European Research Infrastructure on Integration Policy). Si cette demande obtient le feu vert en 2015, la Commission deviendrait partenaire d'un accord de coopération très novateur impliquant les six membres fondateurs de l'UE.

5.2. Sur le plan national, l'accord de coopération de la Commission avec l'Université de Gand (*Henri Pirenne Institute for Medieval Studies*), se déroule comme prévu. Cette initiative a bénéficié du soutien financier de la «Fondation Hercules» (*Hercules Stichting*) de la Communauté flamande, source de financement qui a pris fin cette année. En 2014, l'accent a été mis sur la poursuite de l'intégration, dans la banque de données des «Narrative Sources of the Medieval Low Countries» (SMLC), de «Diplomata Belgica» et d'une série de documents encore manquants. Sous la direction de notre Confrère Jeroen Deploige, M. Philippe Demonty, collaborateur contractuel de la CRH, est chargé de la réalisation pratique de ce projet. La banque de données sera probablement ouverte à la consultation publique début de l'année prochaine. Ce lancement sera précédé d'un atelier regroupant plusieurs médiévistes et ayant pour but de tester et de présenter les possibilités de recherche des SMLC.

En ce qui concerne les autres accords de coopération, il est regrettable qu'aucun progrès n'ait été réalisé concernant le projet mis sur pied en collaboration avec l'Université libre de Bruxelles, à savoir la publication des Actes des ducs de Brabant, sous la direction du Prof. Dr. Alain Dierkens et du Dr. David Guillardian. Malgré les reports successifs de ce projet, la Commission continue d'espérer que cette édition importante sera prochainement réalisée.

maal in Londen) om een colloquium te organiseren. Hopelijk zal dit initiatief een impuls geven aan de werkzaamheden van dit samenwerkingsverband. Tenslotte moet gemeld worden dat het rapport dat de heer Rik Raedschelders, master in de Geschiedenis, in opdracht van de Commissie heeft gemaakt, ondertussen op de zopas vermelde website werd gepubliceerd. Zoals we uitlegden in het vorige jaarverslag, biedt dit document (*Digital Primary Sources in Belgium: a Survey*) een becommentarieerd overzicht van de belangrijkste Belgische bronnenreeksen die in digitale vorm te raadplegen zijn. Het zal dus ongetwijfeld vele diensten bewijzen aan de onderzoekers die nu gemakkelijk kunnen verdwalen in de talrijke digitaliseringsprojecten die her en der werden opgezet.

In de vorige jaarverslagen hebben we het ook al uitgebreid gehad over een ander belangrijk internationaal project, namelijk “Eurodocs”, dat de online publicatie van documenten over de Europese eenmaking (1945-1980) beoogt. Samen met de FOD Buitenlandse zaken is de Koninklijke Commissie voor Geschiedenis de Belgische partner van dit ambitieuze project, dat gelanceerd werd door een wetenschappelijke medewerker van het Nederlandse Huygens-Instituut, de heer Marc Dierikx. Na intens e-mailoverleg en twee vergaderingen gehouden in Brussel, werd uiteindelijk een subsidieaanvraag gefinaliseerd en ingediend bij de Europese Commissie. Dit gebeurde in het kader van het zogenaamde Infradev-1-2014 financieringsprogramma van de EU. Dit programma kent uitgebreide financiële middelen toe aan innoverende voorstellen die een Europawijde onderzoekinfrastructuur willen opzetten. In het kader van deze aanvraagprocedure kreeg het project de officiële naam ERIPO mee (European Research Infrastructure on Integration Policy). Indien deze aanvraag in 2015 groen licht verkrijgt, zou de Commissie partner zijn in een bijzonder vernieuwend samenwerkingsverband waarbij de zes stichtende leden van de EU betrokken zijn.

5.2. Op nationaal niveau verloopt het samenwerkingsakkoord van de Commissie met de Universiteit Gent (*Henri Pirenne Institute for Medieval Studies*) naar wens. Dit initiatief werd financieel ondersteund door de *Hercules Stichting* van de Vlaamse Gemeenschap, een financieringsbron die dit jaar ten einde liep. In 2014 werd intensief verder gewerkt aan de integratie van de “Diplomata Belgica” en van een reeks nog ontbrekende documenten in de online databank “Narrative Sources from the Medieval Low Countries” (SMLC). De heer Philippe Demonty, contractueel medewerker van de KCG, stond hiervoor in, onder leiding van confrater Jeroen Deploige. Begin volgend jaar zal de databank vermoedelijk worden opengesteld voor publieke consultatie. Die lancering zal vooraf worden gegaan door een workshop die een schare mediëvisten zal verzamelen en die tot doel heeft de onderzoeksmogelijkheden van de SMLC uit te testen en voor te stellen.

Wat de andere nationale samenwerkingsverbanden betreft, moet helaas betreurd worden dat er geen vooruitgang is gekomen in het project dat samen met de Université libre de Bruxelles werd opgezet, namelijk de

6. PRIX BRYCE & MARY LYON 2014

La Commission a décerné en 2014 le Prix B. & M. Lyon. Ce prix est attribué au plus jeune des auteurs, âgé de trente ans au plus, dont les travaux ont été édités sous le millésime des deux années précédentes dans le *Bulletin* ou dans l'une des collections de la Commission. Cette année, le prix a été décerné à monsieur Maxime Tondeur, né en 1989 et actuellement lié au CRHiDI (Centre de Recherche en Histoire du Droit et des Institutions) de l'Université Saint-Louis à Bruxelles. Dans son mémoire de maîtrise présenté à l'Université catholique de Louvain en 2012, Maxime Tondeur traitait de la politique militaire des Pays-Bas méridionaux dans la période 1748-1763. Il en a notamment distillé un article circonstancié dans le *Bulletin* de la Commission (dl. 179, 2013, p. 51-156), intitulé «*Les "Observations regardantes l'état militaire et son oeconomie aux Païs-Bas autrichiens, 1752": une étude sur la composition et le financement de l'appareil militaire dans les Pays-Bas au milieu du 18^e siècle*». Le résumé de cette étude figure sur le site web de la Commission. Le Prix a été remis au lauréat le 13 décembre 2014.

Voici quelques extraits du discours prononcé à cette occasion par le président Bruneel: «Cette source constitue un rapport de synthèse des éléments essentiels relatifs à la composition et au fonctionnement de l'organisation militaire dans les Pays-Bas: effectifs, finances, intendance, caisse des invalides, recrutement et désertion, comptes de la caisse de guerre de 1749 à 1752 notamment. Les relations avec la société civile se manifestent sous la forme des aides et subsides accordés par les provinces. Bref, il s'agit d'un document exceptionnel par l'étendue et la variété de l'information, d'autant plus intéressant qu'une grande partie des archives administratives de l'armée des Pays-Bas a disparu. L'édition assurée par M. Tondeur est particulièrement soignée. Elle est précédée d'une solide introduction et enrichie de précieuses notes biographiques et d'un utile lexique concernant la comptabilité militaire».

7. SITE WEB

Suite à un crash du serveur, nous ne disposons malheureusement pas en 2013 de données complètes concernant la consultation de notre site web (les chiffres pour le mois de décembre faisaient défaut). Cette année, les statistiques d'utilisateurs sont fort heureusement complètes (elles couvrent la période du 1^{er} janvier au 20 décembre 2014). Les principaux chiffres figurent dans le tableau ci-dessous.

	2012	2013*	2014
Visits	53.196	71.417	65.620
Pages	163.150	226.421	214.781
Files	271.302	376.949	339.874
Hits	590.813	714.925	568.313

Source: <http://stats.crhistoire.be> (consulté le 21.12.2014)

* 2013 = seulement onze mois, de janvier à novembre inclus

publicatie van de oorkonden van de hertogen van Brabant, onder leiding van Prof. Dr. Alain Dierkens en Dr. David Guillardian. Ondanks het herhaaldelijke uitstel van dit project, blijft de Commissie toch hopen dat deze belangrijke uitgave binnenkort gerealiseerd wordt.

6. PRIJS BRYCE & MARY LYON 2014

In 2014 reikte de Commissie de Prijs B. & M. Lyon uit. Hij bekroont de jongste auteur, maximum dertig jaar oud, van wie de werken verschenen in de *Handelingen* van de twee voorgaande jaren of in een van de collecties van de Commissie. Dit jaar viel de eer te beurt aan de heer Maxime Tondeur, geboren in 1989 en momenteel verbonden aan het CRHiDI (Centre de Recherche en Histoire du Droit et des Institutions) van de Université Saint-Louis te Brussel. Zijn masterproef, behaald aan de Université catholique de Louvain in 2012, handelde over de militaire politiek van de Zuidelijke Nederlanden in de periode 1748-1763. Hieruit distilleerde hij onder meer een omstandig artikel in de *Handelingen* van de Commissie (dl. 179, 2013, p. 51-156), getiteld “*Les ‘Observations regardantes l’état militaire et son oeconomie aux Pays-Bas autrichiens, 1752’: une étude sur la composition et le financement de l’appareil militaire dans les Pays-Bas au milieu du 18^e siècle*”. De samenvatting van deze studie is te lezen op de website van de Commissie. De Prijs werd aan de laureaat overhandigd op 13 december 2014.

Uit de laudatio van voorzitter Bruneel lichten we de volgende woorden: “Deze bron biedt een synthetisch overzicht van de samenstelling en de werking van het militaire apparaat in de Zuidelijke Nederlanden, meer bepaald de effectieven, de financiën, de intendantie, de invaliditeitskas, de rekrutering, de desertie, de rekeningen van de oorlogskas van 1749 tot 1752. De relaties met de civiele maatschappij manifesteren zich in de vorm van subsidies toegekend door de provincies. Kortom: het gaat hier om een uitzonderlijk document, zowel omwille van de omvang als van de diversiteit van de informatie. Het document is des te interessanter daar een groot gedeelte van de administratieve archieven van het leger van de Zuidelijke Nederlanden verloren is gegaan. De uitgave door de heer Tondeur is bijzonder verzorgd. Ze wordt vooraf gegaan door een stevige inleiding en wordt aangevuld door interessante biografische notities en door een nuttig lexicon betreffende de militaire boekhouding”.

7. WEBSITE

Ten gevolge van een crash van de server, beschikten we in 2013 helaas over onvolledige gegevens betreffende de raadpleging van onze website (de cijfers voor de maand december ontbraken). Dit jaar zijn de gebruikersstatistieken gelukkig wel volledig (ze lopen van 1 januari tot en met 20 december 2014). De belangrijkste cijfers zijn in onderstaande tabel verwerkt.

Par rapport à l'année («incomplète»!) précédente, le site web a été moins consulté. Par rapport à 2012, la plupart des variables de 2014 indiquent toutefois une progression. Autrement dit : sans être inquiétants, ces chiffres de consultation indiquent tout de même que la Commission doit veiller à élargir son offre électronique et à la rendre plus attrayante. Espérons que le projet de digitalisation dont nous avons parlé à la fin du point 4 conduira à une utilisation plus intensive du site.

Comme dans le *Rapport annuel* précédent, nous mentionnons également la ventilation géographique des visiteurs du site, cette fois-ci pour l'ensemble de l'année 2014.

*Répartition exprimée en pourcentage du nombre de 'hits',
par mois, en 2014*

2014	Jan	Fév	Mars	Avr	Mai	Juin	Juil	Août	Sept	Oct	Nov	Déc
B	57	19	40	22	21	24	24	38	39	41	43	40
USA	24	47	33	44	37	39	32	25	23	21	21	14
F	1	3	2	4	14	8	6	8	7	9	6	9
D	2	4	2	1	1	3	3	3	2	4	8	3
NL	5	9	6	5	3	4	4	3	3	5	3	14
GB	<1	1	<1	1	<1	<1	<1	<1	<1	1	1	3
Reste + indéterminé	11	18	17	23	24	22	31	23	26	19	18	17

Source : <http://lstats.crhistorie.be> (consulté le 21.12.2014); "Hits represent the total number of requests made to the server during the given time period (month, day, hour, etc.)".

Force est de constater que pendant plusieurs mois, le nombre de consultations émanant des États-Unis était supérieur à celui des consultations émanant de Belgique! Les pays voisins, soit les Pays-Bas, l'Allemagne et la France, se classent généralement en troisième, quatrième ou cinquième position en termes de consultations. En revanche, les internautes britanniques témoignent d'un intérêt assez limité pour le site web de la CRH. Des pays beaucoup plus lointains tels que l'Ukraine, la Russie et même la Chine enregistrent davantage de visiteurs que le Royaume-Uni. Tous les «autres» pays pris ensemble – pays voisins et États-Unis non compris – constituent en fin de compte un public d'intéressés non négligeable : en septembre 2014 même plus d'un quart du nombre total de *hits*! Autrement dit : le site web est un instrument important pour le rayonnement international de la Commission dont la notoriété, comme nous le disions, dépasse largement les frontières européennes.

8. COLLABORATEURS SCIENTIFIQUES

Monsieur Philippe Demonty, dont le contrat avec la CRH a été prolongé pour une durée de deux ans (cf. le *Bulletin* précédent), a continué à collaborer à l'intégration de la collection «*Diplomata Belgica*» dans la banque de données «*Narrative sources from the Medieval Low Countries*»

	2012	2013*	2014
Visits	53.196	71.417	65.620
Pages	163.150	226.421	214.781
Files	271.302	376.949	339.874
Hits	590.813	714.925	568.313

Bron: <http://stats.crhistoire.be> (geraadpleegd 21.12.2014)

* 2013 = slechts elf maanden, januari t/m november

Ten opzichte van het vorige (“onvolledige”!) jaar is het bezoek van de website afgenomen. Ten opzichte van het jaar daarvoor, 2012, tonen de meeste variabelen van 2014 echter een vooruitgang. Met andere woorden: zonder zorgwekkend te zijn, geven deze bezoekcijfers toch aan dat de Commissie er moet over waken om haar elektronische aanbod te verbreden en aantrekkelijker te maken. Laten we hopen dat het digitalisatieproject dat we vermeldden op het einde van punt 4 zal leiden tot een intenser gebruik van de site.

Zoals in de vorige *Jaarverslagen*, vermelden we ook de geografische spreiding van de bezoekers van de website, nu voor het volledige jaar 2014.

*Procentuele verdeling van het aantal “hits”,
per maand, in 2014*

2014	Jan	Feb	Maa	Apr	Mei	Jun	Jul	Aug	Sep	Okt	Nov	Dec
B	57	19	40	22	21	24	24	38	39	41	43	40
USA	24	47	33	44	37	39	32	25	23	21	21	14
F	1	3	2	4	14	8	6	8	7	9	6	9
D	2	4	2	1	1	3	3	3	2	4	8	3
NL	5	9	6	5	3	4	4	3	3	5	3	14
GB	<1	1	<1	1	<1	<1	<1	<1	<1	1	1	3
Rest + onbepaald	11	18	17	23	24	22	31	23	26	19	18	17

Bron: <http://stats.crhistoire.be> (geraadpleegd 21.12.2014); “Hits represent the total number of requests made to the server during the given time period (month, day, hour, etc.)”.

Het valt op dat gedurende enkele maanden het aantal bezoeken uit de VS groter was dan dat vanuit België! De naburige landen Nederland, Duitsland en Frankrijk komen doorgaans als derde tot vijfde belangrijkste bezoekers uit de bus. Britse internauten leggen daarentegen een vrij beperkte belangstelling voor de KCG-website aan de dag. Veel verder af gelegen landen zoals Oekraïne, Rusland of zelfs China laten regelmatig meer bezoeken optekenen dan het Verenigd Koninkrijk. Al de “andere” landen samen – buiten de naburige staten en de VS – vormen per slot van rekening een niet te onderschatten publiek van belangstellenden:

développée par l'Université de Gand (voir plus haut, point 5.2). Il s'est notamment rendu aux Archives départementales du Nord à Lille pour intégrer de nouveaux documents dans les SMLC.

Madame Katrien Vandewoude et monsieur Maurice Vandermaesen ont poursuivi l'indexation de l'édition des comptes de la ville de Bruges (1280-1319), publiée par feu Carlos Wyffels, membre de la Commission. Il s'agit là d'un travail intensif et de longue haleine. Les parties de l'index qui sont actuellement déjà disponibles sur le site web de la CRH sont régulièrement complétées.

Le contrat avec madame Sofie Onghena, qui a été engagée par les Archives générales du Royaume mais dont les frais de personnel sont supportés par la CRH, a de nouveau été prolongé pour un an en septembre 2014. Sa tâche consiste à insuffler un nouvel élan à la Bibliographie de l'histoire de Belgique. Elle accomplit cette mission avec brio, comme nous l'expliquerons au point suivant.

9. BIBLIOGRAPHIE DE L'HISTOIRE DE BELGIQUE

Suite à l'état de santé du Prof. Dr. Romain Van Eenoo, un retard de plusieurs années était apparu à la fin de la décennie précédente dans la réalisation de la *Bibliographie de l'Histoire de Belgique* (BHB) annuelle, un instrument de travail indispensable pour tous les historiens belges (et tous les collègues étrangers qui étudient l'histoire de notre pays). Grâce à l'énorme engagement et au grand enthousiasme de madame Onghena, ce retard a été largement comblé depuis. Fin novembre 2014, la version papier de la bibliographie relative à 2011, a été finalisée. Elle contient pas moins de 6.800 titres de livres et d'articles. Début janvier 2015, notre collaboratrice prévoit la finalisation de la version papier de la BHB relative à 2012 (environ 5.000 références). Madame Onghena a dans l'intervalle également déjà collecté plusieurs centaines de titres d'études publiées en 2013 et 2014. Ces références peuvent directement être consultées dans la banque de données de la BHB qui, comme nous l'avons expliqué dans le *Rapport annuel* précédent, est hébergé dans la banque de données VUBIS du catalogue des Archives générales du Royaume.

Étant donné qu'il n'est pas toujours évident pour un utilisateur non chevronné de faire la distinction entre les titres de la BHB et ceux du catalogue précité, madame Onghena travaille également à l'amélioration de la reconnaissance des titres de la Bibliographie. La recherche par mot clé ou par thème nécessite également quelques améliorations; madame Onghena compte également remédier aux défauts actuels en suivant une formation adaptée dispensée par les techniciens du système VUBIS. Le coût de cette formation est supporté par la Commission. Les deux «maladies de jeunesse» précitées de la nouvelle forme électronique de la BHB ont notamment été détectées et signalées lors de la deuxième réunion du comité d'accompagnement de la BHB, qui s'est tenue au cours de l'année écoulée sous la présidence du Prof. Dr. Luc François (UGent). Nous pouvons

in september 2014 zelfs méér dan één kwart van het totale aantal *hits*! Met andere woorden: de website vormt een niet te versmaden instrument voor de internationale uitstraling van de Commissie die, zoals gezegd, tot ver buiten de grenzen van Europa bekend is.

8. WETENSCHAPPELIJKE MEDEWERKERS

De heer Philippe Demonty, wiens contract met de KCG in 2013 met twee jaar werd verlengd (cf. het vorige *Jaarverslag*), werkte verder mee aan de integratie van de “Diplomata Belgica”-collectie in de databank “Narrative Sources from the Medieval Low Countries” ontwikkeld aan de Universiteit Gent (zie hoger, punt 5.2). Hij bezocht onder meer de Archives départementales du Nord in Rijsel om nieuwe documenten in de SMLC te integreren.

Mevrouw Katrien Vandewoude en de heer Maurice Vandermaesen werken verder aan de tijdrovende en arbeidsintensieve indexering van de uitgave van de rekeningen van de stad Brugge (1280-1319), die eerder gepubliceerd werden door wijlen Commissielid Carlos Wyffels. De delen van de index die momenteel reeds beschikbaar zijn op de website van de KCG worden regelmatig aangevuld.

Het contract met mevrouw Sofie Onghena, die werd aangeworven door het Algemeen Rijksarchief maar waarvan de personeelskosten gedragen worden door de KCG, werd in september 2014 opnieuw voor één jaar verlengd. Haar taak bestaat erin de Bibliografie van de Geschiedenis van België nieuw leven in te blazen. Die opdracht volbrengt ze met brio, zoals we zullen uitleggen in het volgende punt.

9. BIBLIOGRAFIE VAN DE GESCHIEDENIS VAN BELGIË

Door de gezondheidstoestand van Prof. Dr. Romain Van Eenoo was op het einde van het vorige decennium een achterstand van meerdere jaren ontstaan in de realisatie van de jaarlijkse *Bibliografie van de geschiedenis van België* (BGB), het onmisbare werkinstrument van alle Belgische historici (en van alle buitenlandse collega's die de geschiedenis van ons land bestuderen). Dank zij de enorme inzet en de grote gedrevenheid van mw. Onghena werd die achterstand ondertussen grotendeels ingehaald. Eind november 2014 werd de papieren versie van de BGB betreffende 2011 afgewerkt. Ze bevat niet minder dan 6800 titels van boeken en artikels. Begin januari 2015 voorziet onze medewerkster de afwerking van de papieren versie van de BGB betreffende 2012 (ca. 5000 titels). Bovendien heeft ze ondertussen al vele honderden titels verzameld van studies die gepubliceerd werden in 2013 en 2014. Die referenties kunnen onmiddellijk worden geraadpleegd in de database van de BGB die, zoals we in vorige *Jaarverslagen* uitlegden, gehuisvest wordt in de VUBIS-database van de catalogus van het Algemeen Rijksarchief.

donc dire que la Bibliographie de l'histoire de Belgique est sur la bonne voie. Notamment grâce à la collaboration fort appréciée avec les Archives générales du Royaume (et plus particulièrement grâce au soutien constant de notre confrère, le Prof. Dr. Karel Velle, archiviste général), par cette initiative, la CRH a rendu un grand service à la recherche historique en Belgique et sur la Belgique.

10. CONCLUSION

Ce nouveau *Bulletin* a démontré, Madame la Secrétaire d'Etat, que la CRH a accompli ses missions avec rigueur. Les publications « papier » traditionnelles ont continué à sortir des presses avec une grande ponctualité, avec de nombreuses publications de documents intéressantes relatifs à l'histoire nationale. La Commission est toutefois consciente du fait que la future recherche scientifique dépendra inévitablement de l'augmentation et de la simplification des possibilités de consultation électroniques. La réalisation de la banque de données de la *Bibliographie de l'histoire de Belgique* est un pas dans cette direction; l'intention de la CRH de digitaliser son *Bulletin* et une première série de monographies importantes, constituera une autre phase essentielle de ce processus. Ces projets ne pourront bien entendu se réaliser que si la Commission peut continuer à compter sur des moyens financiers stables. Malheureusement, la réduction de ces moyens à hauteur de 20% menace notre bon fonctionnement à l'avenir, ceci à coup sûr lorsqu'on sait que ces mêmes moyens sont déjà bien limités quand on les compare à ceux des institutions sœurs à l'étranger. Nous espérons donc que ce temps d'économie sera de courte durée.

Nous vous prions de croire, Madame la Secrétaire d'Etat, à l'assurance de notre très haute considération.

Le Président,
Claude BRUNEEL

Le Secrétaire-trésorier,
Guy VANTHEMSCHE

Le Vice-président,
Thérèse DE HEMPTINNE

Omdat het onderscheid tussen de titels van de BGB en die van laatstgenoemde catalogus niet altijd even duidelijk is voor een niet-geroutineerde bezoeker, werkt mw. Onghena ook aan de verbetering van de markering van de titels van de Bibliografie. Ook het opzoeken per trefwoord of per thema is momenteel nog niet optimaal; ook dat zal verholpen worden door het volgen van een aangepaste opleiding verstrekt door de technici van het VUBIS-systeem. De kosten van deze vorming werden gedragen door de Commissie. De twee zopas vermelde “groeipijnen” van de nieuwe, elektronische vorm van de BGB werden onder meer ook gedetecteerd en kenbaar gemaakt door de tweede vergadering van het begeleidingscomité van de BGB, onder voorzitterschap van Prof. Dr. Luc François (UGent), die gehouden werd tijdens dit afgelopen jaar. Kortom: de Bibliografie van de Geschiedenis zit op het goede spoor. Mede dank zij de erg gewaardeerde samenwerking met het Algemeen Rijksarchief (en in het bijzonder dank zij de constante steun van onze confrater, de Algemeen Rijksarchivaris Prof. Dr. Karel Velle) heeft de KCG door dit initiatief een belangrijke dienst verleend aan het historisch onderzoek in en over België.

10. BESLUIT

Uit dit nieuwe *Jaarverslag* blijkt overduidelijk, Mevrouw de Staatssecretaris, dat de KCG op nauwgezette wijze haar taken heeft uitgevoerd. De traditionele “papieren” publicaties bleven met grote stiptheid van de persen rollen, met tal van belangrijke documentenpublicaties over de nationale geschiedenis. De Commissie is zich echter bewust van het feit dat het toekomstige historische onderzoek staat of valt met de toename en de vergemakkelijking van de elektronische raadplegingsmogelijkheden. De realisatie van de gegevensbank van de *Bibliografie van de Geschiedenis van België* is één stap in deze richting; het plan van de KCG om haar *Handelingen* en een eerste reeks van belangrijke monografieën te digitaliseren zal een andere belangrijke fase in dat proces zijn. Uiteraard kunnen die voornemens enkel gerealiseerd worden indien de Commissie kan blijven rekenen op stabiele financiële middelen. Helaas dreigt de aangekondigde inkrimping van onze middelen ter hoogte van 20% onze goede werking daarom in de toekomst te bedreigen, zeker wanneer men weet dat die middelen al heel beperkt zijn vergeleken met deze die de buitenlandse zusterinstellingen bekomen. Hopelijk is die besparingsronde dus van korte duur.

Met hoogachting,

De Voorzitter,
Claude BRUNEEL

De Ondervoorzitter,
Thérèse DE HEMPTINNE

De Secretaris-penningmeester,
Guy VANTHEMSCHE